

# CBETA電子佛典集成

---

CBETA Chinese Electronic Tripitaka Collection  
eBook

T20n1036

## 千轉大明陀羅尼經

宋 施護譯

財團  
法人 佛教電子佛典基金會



# 目次

- [編輯說明](#)
- [章節目次](#)
- [卷目次](#)
  - .001,
- [贊助資訊](#)

## 編輯說明

- 本電子書以「CBETA 電子佛典集成 Ver si on 2023.Q4」為資料來源。
- 漢字呈現以 Uni code 3.0 為基礎，不在此範圍的字則採用組字式表達。
- 梵文悉曇字及蘭札字均採用羅馬轉寫字，如無轉寫字則提供字型圖檔。
- CBETA 對底本所做的修訂用字以紅色字元表示。
- 若有發現任何問題，歡迎來函 [seryi.ce@cbeta.org](mailto:seryi.ce@cbeta.org) 回報。
- 版權所有，歡迎自由流通，但禁止營利使用。

西天譯經三藏朝散大夫試鴻臚少卿傳法大師臣施護奉 詔譯

如是我聞：

一時世尊在忉利天中波利質多羅樹下。爾時帝釋天主及與一切天人軍眾。前後圍繞來詣佛所，各各至誠合掌歸依，瞻仰如來，次第而住。

爾時帝釋天主前白佛言：「世尊！我有陀羅尼名千轉大明。是陀羅尼於諸世間為大饒益，所有一切天、龍、夜叉、餓鬼、鳩槃荼等，乃至人非人等，聞此陀羅尼者悉皆降伏，於諸眾生所有一切不饒益事悉皆除殄。惟願世尊大慈大悲許我宣說。」佛言：「天主！善哉善哉！如汝所說，彼大千轉大明陀羅尼能於世間作大饒益。汝欲說者，當隨汝意。」爾時帝釋天主即說千轉大明陀羅尼曰：

「怛爾也(二合)他(引)(一) 曩呬怛寫婆帝(引)(二) 婆譏嚩覩(引)(三) 三野體難野過覩(引)(四)」

「一切部多聞此所說，驚怖迷悶狂惑退散，寶賢夜叉主及輪成就等現眾色像，使諸部多諸鬼神等，及彼遊方空行起屍瘡病諸惡鬼等，乃至一切行毒根本邪法惱害眾生不饒益事，悉皆解脫。

「阿曩(引)鉢帝(引)(一) 烏播曩(引)鉢帝(引)(二) 盎譏商迦哩(引)(三) 儼哩(二合)恨拏(二合)哩(引)娑嚩(二合引)賀(引)(四) 曩謨(引)沒馱(引)野曩謨(引)達哩摩(二合引)野曩謨(引)僧伽(引)野(五) 曩謨(引)阿(引)哩野(二合引)嚩路枳帝(引)濕嚩(二合)囉(引)野(六) 胃地(引)薩埵(引)野(七) 摩賀(引)薩埵(引)野(八) 摩賀(引)迦(引)嚩尼迦(引)野(九) 曩謨(引)阿(引)哩野(二合)摩賀(引)薩瑳(二合引)摩波囉(二合引)鉢多(二合引)野(十) 怛爾也(二合)他(引)(十一) 目訖帝(二合引)尾目訖帝(二合引)(十二) 鼻(引)那爾(引)尾鼻(引)那爾(引)(十三) 爾哩摩(二合)隸(引)(十四) 尾摩隸(引)(十五) 穌目契(引)尾目契(引)(十六) 瞢譏隸(引)穌瞢譏隸(十七)」

「一切王怖解脫，一切星曜變怪怖解脫，一切自他軍眾鬪戰怖解脫，一切兵仗怖解脫，一切水火漂焚怖解脫，一切惡病苦惱怖解脫，一切毒惡傷害怖解脫；師子怖象怖、熊怖虎怖、一切惡獸等怖，大海漂溺怖、深山間寂怖，乃至諸水灘難怖，如是諸怖悉皆解脫。

「曩謨娑(引)訖哩(二合引)(一) 商迦致(引)商迦致(引)(二) 迦嚩(引)致(引)迦嚩致(引)爾曳(引)娑嚩(二合引)賀(引)(三)」

「入王宮時、見大臣時，行軍中時、逢怨對時，見毒蛇毒龍時，遇夜叉、毘舍遮、羅刹、烏鉢娑摩(二合引)囉所魅時，乃至山海險難中時，如是怖畏悉皆解脫。

「曩謨(引)怛囉(二合引)赧婆嚩室羅(二合引)野赧(一) 呬隸呬隸(二) 唧隸唧隸(三) 迦(引)播隸(四) 摩(引)鄧霓娑嚩(二合引)賀(引)(五)」

「又復王法所執，或被枷鎖杻械牢固其身，一切枉橫憂苦逼切，悉皆解脫。

「曩謨(引)多(引)哩(引)多(引)哩(引)(一) 烏哆(引)哩(引)(二) 覩哩(引)娑嚩(二合引)賀(引)(三)」

「又復星曜所持，或惡夢變怪致諸病苦夭枉至死，乃至鬪諍論理互相恐逼，如是諸怖悉皆解脫。

「曩謨(引)左囉左囉(一) 娑囉娑囉(二) 尾娑囉尾娑囉(三) 沒馱野(二合)沒馱野(二合)(四) 肩(引)馱(引)野彌底娑嚩(二合引)賀(五) 洛乞叉(二合)洛乞叉(二合)[牟\*含](六) 薩哩嚩(二合)薩怛嚩(二合引)喃(引)左娑嚩(二合引)賀(引)(七) 阿(引)哩野(二合)室哩(二合)滿哩馱(二合)覽(八) 布瑟致(二合)俱嚩娑嚩(二合引)賀(引)摩麼(引)布哩嚩(二合)羅滿哩馱(二合)喃(十) 扇(引)底孕(二合)俱囉娑嚩(二合引)賀(引)(十一) 曩謨(引)賀帝(引)爾賀帝(引)(十二) 薩哩嚩(二合)努瑟嚩(二合引)鉢囉(二合)底孕(二合)惹爾(十三) 謨(引)賀爾謨(引)乞叉(二合)尼娑嚩(二合引)賀(引)(十四) 曩謨(引)迦致(引)爾致迦吒致(引)娑嚩(二合引)賀(引)(十五) 曩謨(引)阿(引)囉尼嚩(引)囉尼(十六) 薩哩嚩(二合)爾哩嚩(二合引)囉尼娑嚩(二合引)賀(引)(十七)」

「又復一切惡人行不善事，持邪禁呪作諸[示\*厭]禱，當令眾生迷癡狂惑，如是等事悉皆解脫。

「嚕嚕計(一) 哩嚕計(二) 底瑟姪(二合)滿馱夜(引)弭(三) 夜嚩誡嚩(二合)切(四) 尾夢贊底(五) 呬隸唧隸(六) 迦(引)播(引)隸(七) 迦瑟站(二合引)誡薩哩嚩(二合)哆(八) 薩哩嚩(二合)娑曳毘藥(二合)娑嚩(二合引)賀(引)(九)」

「世尊！我此千轉大明，譬如轉輪聖王有摩尼寶名曰如意，凡諸所欲自然現前。我此千轉大明亦復如是，若有得者，凡諸苦惱悉皆解脫。世尊！末世之時眾生薄福，於三寶尊不知歸依，恣身口心常造過惡，是故世間諸惡鬼神伺得其便，隱自形質假託變現，於晝夜中惱害眾生，使諸眾生得種種苦惱。世尊！若有眾生，遇斯惡鬼種種惱亂苦惱之時，乃至世間一切不可意時，當於清淨之地取土七把，每一把讀誦此大明加持七遍，和作七丸繫於衣角，當令一切行不饒益惡鬼神等不敢侵近、恐怖退散，當令是人晝夜安隱，一切不祥悉皆殄滅。」爾時帝釋天主說此千轉大明陀羅尼已，踊躍歡喜，與諸天眾禮佛而退。

千轉大明陀羅尼經

---

## [CBETA 贊助資訊](https://www.cbeta.org/donation/index.php)

[.\(https://www.cbeta.org/donation/index.php\)](https://www.cbeta.org/donation/index.php)

CBETA 成立於 1998 年，於 2023 年 8 月 7 日轉型成為基金會。成立多年來，一部部佛典在嚴謹控管中轉換為數位典藏，不只數量龐大，而且文字校訂精確可信，又加新式標點方便閱讀。「CBETA 電子佛典集成」不僅獲得國際學界的重視及肯定，也成為大眾廣為運用的公共資源，如此成果都是在廣大信眾及有識之士的支持下才得以實現。

對一個從事佛法志業的非營利團隊，能夠長期埋首理想、踏實耕耘是非常不容易的。如今，CBETA 運作經費日漸拮据，但「佛典集成」仍有許多未竟之功。因此，懇請大家慷慨解囊、熱情贊助，讓未來有更多更好的電子佛典。

您的捐款本會皆會開立收據，此收據可在年度中申報個人或企業的綜合所得稅減免。感恩諸位大德的善心善行，以及您為佛典電子化所做的一切貢獻。

---

## 信用卡線上捐款

本線上捐款與 netiCRM 及 NewbPay 藍新金流合作，資料傳送採用 SSL (Secure Socket Layer) 傳輸加密，讓您能夠安全安心地進行線上捐款動作。

不管您持有的是國內或國外卡，所有捐款最終將以新台幣結算，所以我們所開立的捐款收據也將以新台幣計。

線上刷卡支持定期定額與單筆捐款。(銀聯卡不支援定期定額)

## [前往捐款](#)

---

### 劃撥捐款

郵政劃撥帳號：5 0 4 6 8 2 8 5

戶名：財團法人佛教電子佛典基金會

欲指定特殊用途者，請特別註明，我們會專款專用。

---

### 線上信用卡 / PayPal 捐款

PayPal 是一個跨國線上付款機制的公司，CBETA 引用其服務，提供網友能在線上使用信用卡或 PayPal 帳戶贊助 CBETA 。

PayPal is an online system of a global payment solution. CBETA uses its service to provide the uses to donate by using the credit cards or PayPal account to support the CBETA project .

相關收據開立事宜，由於付款幣別為美元，我們除了會依您所贊助之美元金額開立收據外，另我們會依捐款當日公告匯率開立台幣收據，此收據為國內正式合法報稅憑證。

Since the donation made is in US currency, hence all the receipts will be issued in the US dollars consequently. However for the domestic donors, a Chinese official receipt will also be made according to the foreign exchange rate for the purpose of tax deduction.

### [線上信用卡 / PayPal 贊助](#)

---

## 支票捐款

支票抬頭請填寫「財團法人佛教電子佛典基金會」。

For donations by check, please write the check to  
"Comprehensive Buddhist Electronic Text Archive  
Foundation".

---